



联合国
安全理事会



Distr.
GENERAL

S/16291
26 January 1984
CHINESE
ORIGINAL: SPANISH

1984年1月25日尼加拉瓜常驻联合国代表
给安全理事会主席的信

谨向阁下递交1984年1月23日尼加拉瓜共和国外交部长米格尔·德埃斯科托·布罗克曼先生阁下给洪都拉斯外交部长埃德加多·帕斯·巴尔尼卡博士阁下的信。

“我写此信给阁下，是要答复你本月19日的第040号公文，该公文首先指称尼加拉瓜当局在洪都拉斯领土埃尔帕赖索省一个叫做特林切拉斯的地区埋放地雷，其次则指称桑地诺人民军成员侵入属于圣马科斯德科隆管辖范围内的“埃尔桑布雷利多”地区。

尼加拉瓜政府把你公文内所述各节转告有关军事当局，它们报告说，从来没有在洪都拉斯领土内埋放地雷。关于所指称我国军队成员侵入洪都拉斯领土一事，尼加拉瓜政府肯定这绝对是伪造的，因为我国当局一向最严格地尊重洪都拉斯主权及其居民的财产。

在另一方面，我国政府感到惊奇的是，阁下再次提到两名美国记者在洪都拉斯领土内死亡一事，企图把责任归诸我国政府。如1983年7月15日DAJ 104号照会中所答复的，尼加拉瓜政府完全拒绝1983年6月30日311 DA号照会，“继续等待这两名记者被杀真相”，但直到现在为止，真相仍未明。

在完全拒绝阁下所述各节及你照会内的抗议的同时，尼加拉瓜政府认为，如果部长先生所述的事件属实，这类行动很似洪都拉斯境内的雇佣军分子，在该国军队的公开同谋下所犯的罪恶活动。”

请将本信作为安全理事会的文件散发。

尼加拉瓜常驻联合国代表
大使

哈维尔·查莫罗·莫拉(签名)
